

# Diario en el recuerdo

## Primeras exhibiciones de pelota vasca en Londres

Hace **100** años  
**1906**  
martes

■ *Diario de Navarra* relataba la noticia de que desde el 5 de enero se estaban celebrando en el Olympia Hall de Londres partidos

de pelota, organizados por empresarios españoles. «Es la primera vez que el público londinense ha podido admirar el *sport* vasco, que ha despertado allí gran curiosidad, considerándolo superior al *football*, al cual indudablemente sustituirá», señalaban las crónicas de la época. «Se cree que el juego de la pelota se aclimatará rápidamente en Inglaterra, y que obtendrán pingües ganancias los pelotaris que visiten el país».

■ ■ ■ **Beneficios de la Caja Agrícola de Artajona.** Las cuentas anuales arrojaban 68.333 pesetas de ingresos y 64.168 de gastos.

## Más de 41.000 españoles emigraron en 1930

Hace **75** años  
**1931**  
viernes

■ En el Ministerio de Trabajo facilitaron una nota que contenía los datos estadísticos de la emigración española. En 1930 emigraron 41.390, cifra que suponía una baja de 8.822. En cambio, había alza en las cifras de repatriación, pues se reintegraron a España 41.251, que suponía un alza de 4.628 en relación con el año anterior. El mayor contingente de emigrantes se había dirigido a Argentina y Cuba.

■ ■ ■ **En Andorra andaban de estrenos.** A mediados de febrero iba a comenzar sus operaciones el nuevo Banco Agrícola Comercial de Andorra, primero que se instalaba en el Principado y que tendría su domicilio en el pueblo de San Juan de Loria. Y antes del Banco, en Andorra la Vieja se había instalado ya un cinematógrafo, el primero que funcionaba en el territorio. Este espectáculo era hasta ahora desconocido en Andorra, por lo que había causado curiosidad. El Consejo General había concedido autorización a un vecino de Barcelona para instalar un aeródromo.

## Se inauguró en Alsasua el nuevo Instituto Laboral

Hace **50** años  
**1956**  
lunes

■ Por Ley de 16 de julio de 1949 se estableció en España la creación de los Centros de Enseñanza Media y Profesional, conocidos popularmente con el nombre de Institutos Laborales. Desde entonces habían ido surgiendo por toda España, hasta llegar a este de Alsasua, que hacía el número 91 y que era el primero de los construidos hasta la fecha en Navarra. Enclavado en la parte más alta de la localidad, situado junto a la carretera general Madrid-Irún, constaba de un edificio central de dos pisos, en los que estaban distribuidas las aulas y despachos. En la parte norte estaban las naves de los talleres, y al sur del edificio, un hermoso salón de actos. A las doce de la mañana del domingo, en el salón de actos, el Vicario general de la diócesis Dr. Ona de Echave bendijo los nuevos locales. Asistían el Director General de Enseñanza Laboral Carlos María R. de Valcárcel, el Director General del Instituto Nacional de la Vivienda Luis Valero Bermejo, el Gobernador civil de Navarra Carlos Arias Navarro, el Vicepresidente de la Diputación Foral de Navarra Miguel Gortari y los Alcaldes de Alsasua, Pamplona y Estella. Pronunciaron discursos el Alcalde de Alsasua Ángel Ayerra Redín, el Vicepresidente de la Diputación Miguel Gortari y el señor Rodríguez de Valcárcel.

Enclavado en la parte más alta de la localidad, situado junto a la carretera general Madrid-Irún, constaba de un edificio central de dos pisos, en los que estaban distribuidas las aulas y despachos. En la parte norte estaban las naves de los talleres, y al sur del edificio, un hermoso salón de actos. A las doce de la mañana del domingo, en el salón de actos, el Vicario general de la diócesis Dr. Ona de Echave bendijo los nuevos locales. Asistían el Director General de Enseñanza Laboral Carlos María R. de Valcárcel, el Director General del Instituto Nacional de la Vivienda Luis Valero Bermejo, el Gobernador civil de Navarra Carlos Arias Navarro, el Vicepresidente de la Diputación Foral de Navarra Miguel Gortari y los Alcaldes de Alsasua, Pamplona y Estella. Pronunciaron discursos el Alcalde de Alsasua Ángel Ayerra Redín, el Vicepresidente de la Diputación Miguel Gortari y el señor Rodríguez de Valcárcel.



ARCHIVO

Vista del Instituto Laboral San Miguel de Aralar.



ARCHIVO

Así quedó el camión después de pasar el proyectil.

## ETA pm disparó un proyectil de carga hueca

Hace **25** años  
**1981**  
viernes

■ ■ ■ Fue disparado desde un bazoka un proyectil de carga hueca y calibre 88,9 mm. contra el edificio del Gobierno civil de Navarra. Un comando formado por tres jóvenes con un R-8 que habían secuestrado a punta de pistola una hora antes aparcaron en la Avda. de Carlos III, sacaron un bazoka y efectuaron el disparo. El proyectil impactó sin fuerza en la fachada del Gobierno Civil que da a la Avda. de la Baja Navarra, después de atravesar la caja de carga de un camión de «Muebles Jaucasa», cuyos dos ocupantes resultaron ilesos. En su huida, los miembros del comando chocaron con otro vehículo al doblar la calle de Arrieta, saliendo de Carlos III, y dos de ellos se bajaron y avanzaron andando tras efectuar disparos de intimidación para volver nuevamente al R-8. Este vehículo, cuyo conductor había sido abandonado en la carretera de Zubiri atado con cadenas, apareció al cuarto de hora del atentado en la Rochapea. La explosión fue oída en toda la zona del II Ensanche de Pamplona y causó la alarma de muchas personas que acudieron a la Plaza de las Merindades a ver lo que había pasado. En llamada telefónica, efectuada a diversos medios informativos de Guipúzcoa, ETA-pm reivindicó a primeras horas de la noche este atentado.

Un comando formado por tres jóvenes con un R-8 que habían secuestrado a punta de pistola una hora antes aparcaron en la Avda. de Carlos III, sacaron un bazoka y efectuaron el disparo. El proyectil impactó sin fuerza en la fachada del Gobierno Civil que da a la Avda. de la Baja Navarra, después de atravesar la caja de carga de un camión de «Muebles Jaucasa», cuyos dos ocupantes resultaron ilesos. En su huida, los miembros del comando chocaron con otro vehículo al doblar la calle de Arrieta, saliendo de Carlos III, y dos de ellos se bajaron y avanzaron andando tras efectuar disparos de intimidación para volver nuevamente al R-8. Este vehículo, cuyo conductor había sido abandonado en la carretera de Zubiri atado con cadenas, apareció al cuarto de hora del atentado en la Rochapea. La explosión fue oída en toda la zona del II Ensanche de Pamplona y causó la alarma de muchas personas que acudieron a la Plaza de las Merindades a ver lo que había pasado. En llamada telefónica, efectuada a diversos medios informativos de Guipúzcoa, ETA-pm reivindicó a primeras horas de la noche este atentado.

## Transportes

### Autobuses provinciales

**Alsasua La Burundesa 948 221 766.** De lunes a sábados: 7.00, 9.00, 10.00 (sábados no), 11.00, 12.00 (sábados no), 13.00, 13.30, 15.00, 15.30 (sábados no), 17.00 (sábados no), 18.00, 19.00, 20.00 (sábados no) y 21.00. Domingos: 9.00, 11.00, 13.00, 17.00, 19.00 y 21.00.  
**Alzuza Río Irati. 948 303 570** Laborables, 8.45, 13.30, 16.00 y 19.30. Festivos: 10.00, 16.00 y 19.30.  
**Aoiz Río Irati. 948 303 570** De lunes a viernes, 13.00, 15.00 y 19.00. Sábados: 13.30.

**Clínica Ubarmin. Río Irati. 948 303 570** Laborables: 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 16.00, 17.30, 18.30 y 19.30. Festivos: 10.00, 11.00, 12.00, 16.00, 17.30, 18.30 y 19.30.  
**Elizondo La Baztanesa. 948 580 129.** Diario: 8.00, 13.15 (festivos no) y 19.30.

**Estella La Estellesa. 948 222 223** De lunes a sábado: 7.30, 9.30, 10.00, 11.30, 13.30, 14.30, 16.30, 18.00, 19.00 y 20.30. Domingos y festivos: 10.00, 13.30, 16.30 y 19.00.

**Ochagavía Río Irati. 948 303 570.** De lunes a jueves: 14.30. Viernes, 19.00. Sábados: 13.30.  
**Orbaiceta Río Irati. 948 303 570.** De lunes a jueves: 15.00. Viernes, 19.00. Sábados: 13.30.

**Roncal La Tafallesa. 948 222 886.** De lunes a sábados 17.00.  
**Roncesvalles Artieda. 948 300 287.** De lunes a viernes: 18.00. Sábados: 16.00.

**Sangüesa La Veloz Sangüesina 948 870 209.** De lunes a sábados: 13.00, 15.30 y 20.00. Festivos: 20.15.  
**Tafalla La Tafallesa. 948 222 886**

Diarios: 8.15 (excepto sábados), 9.30, 11.00, 12 (autopista), 12.30, 13 (autopista), 14.20, 17.30, 19 (autopista), 19.30, 20.30.  
**Tudela Conda SA. 948 221 026** Diario: 7.15, 10.15, 16.30, 19.15 y 20.45 (todos por carretera). De lunes a viernes laborables: 12.00 (autopista). De lunes a sábados laborables: 13.30 (autopista).  
**Uztároz La Tafallesa 948 222 886.** De lunes a sábado: 17.00. Uztároz-Pamplona: 7.00.

### Autobuses interprovinciales

**Barcelona Vibasa. 948 220 997.** Servicio plus: De lunes a sábados 8,05. Viernes y domingos: 16.05. Diario: 8.35, 16.40 (viernes no), 17.00 (viernes), 1.05 (salida c/Tudela).  
**Bilbao La Burundesa. 948 221 766.** De lunes a sábados: 07.00, 09.00, 10.00, 13.30, 16.00, 18.00 (18.30 los viernes) y 20.00. Domingos y festivos: 09.00, 11.15, 16.00, 17.30 y 20.00.  
**Burgos Vibasa. 948 220 997.** Viernes y domingos: 22.00.  
**Burgos (enlace en Vitoria) La Burundesa.** Lunes a viernes: 9.00, 11.00, 19.00. Sábados: 9.00, 19.00. Domingos: 11.00, 19.00.  
**Castellón, Benicarló, Oropesa, Benicasim, Tortosa, Amposta, S. Carlos, Vinaroz. Conda SA. 948 221 026** Diario: 8.15 (transbordo Zaragoza, diario), 12.45 (transbordo Zaragoza, viernes).  
**Jaca-Huesca-Sabiñánigo La Roncalesa. 948 222 079.** Laborables: 10.30 (diario) y 15.30 (excepto sábados). Domingos: 15.30 y 21.00 (sólo Jaca).

**Irún La Burundesa 948 221 766** Diario 11.00, 12 (autopista), 12.30, 13 (autopista), 14.20, 17.30, 19 (autopista), 19.30, 20.30.  
**Irún La Baztanesa 948 550 129** Diario 8.00 y 13.15 (excepto festivos).  
**Jaén-Quesada Jiménez-Sur.** Diario a las 19.00.  
**Lérida Vibasa. 948220997.** Diario: 8.35.  
**Logroño La Estellesa. 948222223** De lunes a sábados: 7.30, 10.00, 13.30, 16.30 y 19.00. Domingos y festivos: 10.00, 13.30, 16.30 y 19.00.  
**Madrid Conda SA. 948221026** Servicio Vip. Diario (sábados no): 7.30 horas. Diario: 7.00, 10.00, 15.30, 17.30, 18.30, 1.30. Además de los diarios, viernes y domingos: 12.00, 14.30, 16.30 y 21.30.  
**Salou-Tarragona-Cambrils Conda SA. 948221026.** Diario: 8.15 (transbordo en Zaragoza), 12.45 (sólo viernes, transbordo en Zaragoza), 16.30 (transbordo en Zaragoza). Festivos: 19.15 (transbordo en Zaragoza).  
**Salou, Tarragona Vibasa. 948220997.** Sábados: 8.35.  
**San Sebastián La Roncalesa. 948 222 079.** Diario por autovía: 7.00 (excepto festivos), 8.15, 9.30, 11.15, 15.30, 17.30, 20.00 y 21.15. Diario por carretera: 8.15, 11.15, 13.00 (excepto festivos) 17.30, 20.00.

**Santander La Burundesa. 948 221 766.** Domingos y festivos a las 15.00. Los viernes a las 18.30. El resto de los días con conexión en Bilbao.  
**Valencia, Alicante, Benidorm, Torrevieja, La Manga. Bilman-Bus. 948 220 997.** Diarios: 10.10 y 23.00 (salida c/ Tudela).  
**Vigo, Orense, Pontevedra. Vibasa 948220997.** Viernes y domingos: 22.00.

**Vitoria La Burundesa. 948221766** De lunes a sábados: 07.00, 09.00, 10.00 (sábados no), 11.00, 13.00, 15.00, 15.30 (sábados no), 17.00 (sábados no), 18.00, 19.00 y 21.00. Domingos y festivos: 09.00, 11.00, 13.00, 17.00, 19.00 y 21.00.  
**Zaragoza Conda SA. 948 221 026** Diario: 7.15 (general), 8.15 (autopista), 10.15 (general), 12.45 (autopista, sólo viernes), 13.30 (festivos no, general y autopista), 16.30 (autopista), 19.15 (general), 20.30 (autopista).

### Trenes

**Información de Renfe: 902240202**  
**Madrid** Diario, 7.00 (diario excepto domingos), 14.50 (diario) y 19.00 Diario excepto sábados.  
**Barcelona** 00.57 (diario excepto domingos), 12.33 (diario), 17.08 (diario).  
**Zaragoza** Diario: 00.57 (excepto domingos), 12.33, 16.45, 17.08. Solo domingos: 19.05. Sólo viernes: 22.06.  
**Salou-Valencia-Alicante** Viernes: 22.06.  
**San Sebastián-Irún-Hendaya** Diario: 5.36 (excepto domingos), 18.36 (excepto sábados). Sólo lunes: 7.14. Sólo sábados: 18.50.  
**Vitoria.** Diario: 8.45 (excepto sábados y domingos), 12.17. 16.39, 19.40. Sólo viernes: 22.06.  
**Burgos-Palencia-León-Oviedo-Gijón.** Diario: 12.17.  
**Orense-Vigo. Lunes, miércoles y viernes:** 12.17.  
**Lugo-La Coruña:** Martes, jueves, sábados y domingos: 12.17.

## Efemérides

**1905** Se recrudescen el movimiento huelguístico ruso, que se convierte en revolucionario.

**1923** Primer vuelo en autogiro, por Madrid, del inventor aeronáutico español Juan de La Cierva.

**1923.** Los aliados deciden la ocupación del territorio alemán en la cuenca del Ruhr, como represalia por la demora de Alemania en el pago de las reparaciones de guerra.

**1939** Libia es incorporada al territorio de Italia.

**1942** II Guerra Mundial: la ofensiva rusa llega hasta la zona oriental de Smolensko.

**1945** Tropas aliadas desembarcan en Luzón.

**1954** Presentación en Nueva York de la primera calculadora de circuitos integrados o «cerebro electrónico».

**1957** Dimite el primer ministro británico, Anthony Eden.

**1959** Revierta la presa del embalse Vega de Tera y las aguas arrasan el pueblo zamorano de Ribadelago.

**1972** Reino Unido: 280.000 mineros en huelga.

**1981** Francisco Pinto Balsemao, nuevo jefe de Gobierno de Portugal.

**1988** Científicos del Instituto Whitehead, de Boston, logran aislar el gen (TDF) responsable del sexo humano y localizado en el cromosoma «Y», que está presente sólo en los hombres.

**2000** El presidente de Uzbekistán, Islam Karimov es reeligido con el 91,9% de los votos.

**2003** La India prueba un misil nuclear y desata las críticas de Pakistán.

**2004** El Gobierno de EEUU concede a Sadam el estatuto de prisionero de guerra. Según la Convención de Ginebra, el ex dictador deberá recibir 48 euros al mes. El Pentágono lo protegerá «contra todo acto violento».

## Teléfonos

**EMERGENCIAS 112**  
**POLICÍA NACIONAL 091**  
**GUARDIA CIVIL 062**

Pamplona	
Aeropuerto	948168700
Policía Municipal	092
Policía Foral	948 221802
Bomberos	112
Atención ciudadano	010
Tfno de la Esperanza	948243040
Estación Renfe	948130202
Teléfono de la Vida	948245035
Radio Taxi	948221212
Tele Taxi	948351335
Hospital de Navarra	848422222
H. Virgen del Camino	848429400
Clínica Universitaria	948255400
Clínica San Miguel	948296000
Clínica Ubarmin	848428111
Hospital S. Juan de Dios	948231800
Alcohólicos Anónimos	948241010
Familiares alcohólicos	639400406
Comedores Compulsivos	617226291
DYA	948171717
Información turística	848420420
Asoc. Ludópatas Aralar	948252916

Alsasua	
Ayuntamiento	948562161
Policía Municipal	629202414
Centro de salud	948564966

Elizondo	
Ayuntamiento	948580006
Policía Municipal	617609332
Centro de salud	948581832

Sangüesa	
Centro de salud	948871441

Tafalla	
Ayuntamiento	948701811
Centro de salud	948704034
Policía Municipal	092